

# Nos poiriers

Un paysage, une histoire, des produits...



Le Poiré Domfront



Le Calvados Domfrontais



Rendez-vous

**Maison**  
de la **Pomme**  
et de la **Poire**



OUVERT TOUS LES JOURS  
DU 01 AVRIL AU 15 OCTOBRE

DE 10H À 12H  
(12h30 l'été)  
ET DE 14H À 18H  
(18h30 l'été)

UNE AUTRE VIE S'INVENTE ICI



Maison de la Pomme et de la Poire  
La Logeraie - 50 720 BARENTON  
Tel. : 02 33 59 56 22 • maisonpommeoire@parc-normandie-maine.fr  
www.parc-naturel-normandie-maine.fr

L'abus d'alcool est dangereux pour la santé, à consommer avec modération.



© Club Photo Domfront

## LE PAYS DE DOMFRONT

dans l'Orne, en Normandie

# Guide Touristique

Visitors Guide



OFFICE DE TOURISME DU BOCAGE DOMFRONTAIS,  
DU PASSAIS ET DU PAYS D'ANDAINE  
TOURIST OFFICE FOR THE DOMFRONT, PASSAIS AND ANDAINE AREA



© Club Photo Domfront - © Mairie St Fraimbault



© Club Photo Domfront



© Club Photo Domfront



OFFICE DE TOURISME  
A DOMFRONT



**OFFICE DE TOURISME DU BOCAGE DOMFRONTAIS,  
DU PASSAIS ET DU PAYS D'ANDAINNE**  
TOURIST OFFICE FOR DOMFRONT, PASSAIS AND ANDAINNE AREA

### OFFICE DE TOURISME A DOMFRONT Nos Coordonnées :



**Contact :**  
12 place de la Roirie  
61700 DOMFRONT  
T. +33 (0)2 33 38 53 97  
Fax : +33 (0)2 33 37 40 27  
@ : info@ot-domfront.com  
www.ot-domfront.com

### Nos Services :

Our Services :   
Accueil des visiteurs en français, en anglais et en espagnol.  
Traitement et diffusion de l'information à l'accueil, au téléphone, par courrier et mail.  
Réservation gratuite d'hébergement.  
Visites guidées groupes et individuelles.  
Accès WIFI gratuit 24h/24h.  
Accueil Vélo.

Welcoming visitors in French, English and Spanish.  
Providing information at the desk, by mail or e-mail. Free accommodation booking.  
Guided tours for groups or individuals.  
Free unlimited wifi access. Bicycle friendly.

### Horaires d'Ouvertures :

Opening Times :  
**Janvier et Décembre** January and December

Du mardi au samedi de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

Monday to Saturday from 10 to 12 am and from 2 to 5 pm.

### Février, Mars et Novembre

February, March and November

Du mardi au samedi et les jours fériés de 10 h à 12 h 30 et de 14 h à 18 h.

Tuesday to Saturday and bank holidays, from 10 to 12:30 am and from 2 to 6 pm.

### Avril, Mai, Juin, Septembre et Octobre

April, May, June, September and October

Du lundi au samedi et les jours fériés de 10 h à 12 h 30 et de 14 h à 18 h.

Monday to Saturday and bank holidays from 10 to 12:30 am and from 2 to 6 pm.

### Juillet et Août July and August

Lundis, samedis et les jours fériés de 10 h à 12 h 30 et de 14 h à 18 h. Du mardi au vendredi de 10 h à 18 h. Dimanches de 10 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 16 h 30.

On Mondays, Saturdays and bank holidays from 10 to 12:30 am and from 2 to 6 pm. From Tuesdays to Fridays from 10 am to 6 pm. On Sundays from 10:30 to 12:30 am and from 1:30 to 4:30 pm.



### Accès :

Access :

### Par la Route By Roads

D976 Alençon - Le Mont-St-Michel

D962 Caen - Laval

### Par le Train By Train

Train Paris - Granville, arrêt à Flers. Prendre le bus (ligne 25), de Flers à Domfront.

Take the Paris - Granville train, stop at Flers station.

Take the bus (line 25), from Flers to Domfront.



## Les Principaux Evènements

### Main Events

#### Avril April

> **Foire Exposition des Rameaux à Domfront.** Foire, manèges, vide grenier.

Tradefair, fun-fair car boot sale.

> **Circuit des Poiriers en Fleurs à Mantilly.**

Blossoming pear-tree circuit.

#### Mai May

> **Pierres en Lumière dans l'Orne.**

Illumination de sites patrimoniaux.

Floodlit heritage sites.

#### Juillet July

> **Feu d'Artifice et Braderie du 14 juillet à Domfront.** 13 et 14 juillet

Bastille day's fireworks, car-boot sale. July 13<sup>th</sup> and 14<sup>th</sup>.

> **Courses Hippiques à Domfront.**

Dernier dimanche de juillet.

Horse races. Last Sunday of July.

> **Fête du Poirier à Mantilly.**

Tous les 2 ans (2013, 2015, ...).

Perry Festival. Every other year (2013, 2015, ...).

#### Août August

> **Les Médiévales à Domfront.**

1<sup>er</sup> week-end tous les 2 ans (2013, 2015, ...).

Medieval Festival. 1<sup>st</sup> week-end every other year (2013, 2015, ...).

> **Les Flories d'Antan à St Fraimbault.**

Fête des traditions rurales. 15 août.

Rural tradition festival. August 15<sup>th</sup>.

#### Septembre September

> **Journées du Patrimoine en France.**

Heritage Days.

> **Septembre Musical de l'Orne.**

Orne Musical September.

> **Arts et Jardins à Céaucé.**

Arts and Gardens.

#### Octobre October

> **Plantes en Fête à La Haute Chapelle.**

Plants Festival.

> **Salon Multi-collections à Domfront.**

Multi collection fair.

#### Décembre December

> **Les Villes et Villages Illuminés**

Towns and villages illuminations

## Venez découvrir le plus grand spectacle équestre de Normandie :

# "De La Terre à La Scène"

En famille, entre amis ou en groupe, nous vous invitons également à découvrir les délices de notre formule Déjeuner / Spectacle. Anniversaire, communion... sur demande.

Un cadre hors du commun, des produits du terroir, une équipe souriante... pour des moments inoubliables ! Grand soleil ou pluie battante, vous serez assis et à l'abri !

Plus de renseignements sur [www.lamichaudiere.fr](http://www.lamichaudiere.fr) ou au 02 33 38 27 78

## Animations

### Events



### Spectacles Equestres à Juvigny s/s Andaine

Cette ferme traditionnelle est dédiée à l'univers du cheval de trait. Vous pourrez y découvrir une exposition mais aussi et surtout le spectacle inédit « de la Terre à la Scène » mettant en scène cette race de chevaux.

*This traditional farm is dedicated to the world of the draught horse. You will not only discover an exhibition but also a fascinating show : "From the earth to the stage" presenting these particular breeds.*

> **Spectacles à 15 h 30 d'avril à octobre (consulter le site Internet pour connaître les dates). Spectacles les mercredis, jeudis, samedis et dimanches en juillet et août. Tarifs : Adultes 11€ ; Enfant de 5 à 12 ans 4€, gratuit pour les moins de 5 ans.**

*Shows from April to October. In July and August on Wednesdays, Thursdays, Saturdays and Sundays at 3:30 pm.*

*Fees : 11€ adults, 4€ children from 5 to 12, free under 5.*

*La Michaudière - +33 (0)2 33 38 27 78 - www.lamichaudiere.fr*



### Les Marchés Hebdomadaires

Le mardi matin sur la place de l'Eglise à Passais la Conception. Le jeudi matin sur la place du Marché à Céaucé et le vendredi matin, rue des Fossés Plisson à Domfront.

*On Tuesday morning, place de l'Eglise in Passais la Conception. On Thursdays morning, place du Marché in Céaucé and on Fridays morning, rue des Fossés Plisson in Domfront.*



### Visites Guidées à Domfront

Découverte du château et balade à travers la cité médiévale de Domfront pour admirer les tours des remparts, les maisons à pan de bois, les cours et les hôtels particuliers.

*Explore the site of the castle and wander through the medieval city, gaze at the towers of the ramparts, timber-framed houses, courtyards and town-houses.*

> **Visites guidées en Français, du 15 juin au 15 septembre, tous les mardis et jeudis à 14h30, sur réservation. Tarifs : 3 € par personne ; gratuit pour les moins de 12 ans.**

*Guided tours in English, from June 15<sup>th</sup> to September 15<sup>th</sup>, every Wednesday at 3 pm, on booking.*

*Fees : 3 € per person ; free under 12.*

> **Pour plus d'informations, contacter l'Office de Tourisme.**

*For more information, please contact the Tourist Office.*

### Animations de l'Office de Tourisme

Tout au long de l'année, l'Office de Tourisme à Domfront propose de nombreuses animations (Escapades du Bocage, Rando-visites, Visite Nocturne Musicale, ...) et édite un calendrier mensuel avec toutes les manifestations programmées. Pour plus d'informations, contacter l'Office de Tourisme.

*Throughout the year, the Tourist Office in Domfront offers a number of animations such as Escapades in the Bocage, Heritage Walks, Musical Visits and publishes a monthly schedule of all the activities. For more information contact the Tourist Office.*

### Sommaire Contents

	<b>DOMFRONT - « Plus Beau Détour de France »</b> DOMFRONT - one of the « Loveliest Detours of France »	PAGES 4 et 5
	<b>PATRIMOINE</b> HERITAGE	PAGES 6 à 11
	<b>CARTE TOURISTIQUE</b> SITUATION MAP	PAGES 12 et 13
	<b>GASTRONOMIE</b> GASTRONOMY	PAGES 14 à 17
	<b>LOISIRS</b> ACTIVITIES	PAGES 18 à 23

## CRÉDIT AGRICOLE

- **PASSAIS LA CONCEPTION** - 13 place du Marché - 0 825 84 04 53\*  
(distributeur de billets)
- **DOMFRONT** - 6, rue de la République - 0 825 84 04 23\*  
(distributeur de billets)
- **LONLAY L'ABBAYE** - Place St Sauveur - 0 825 84 04 43\*  
(distributeur de billets)
- **CÉAUCÉ** - Place du Collège - 0 825 84 04 19\*  
(distributeur de billets)

\*0.15 € TTC/ min

## Intermarché

DOMFRONT (61)

Les Mousquetaires TOUS UNIS CONTRE LA VIE CHÈRE

Car  
 Station 24/24  
 Presse  
 Dépôt Photos  
 Carte Photos  
 Photocopier  
 Frais de Poste  
 Client Espace

**Votre Intermarché Domfront vous accueille :**  
**du lundi au jeudi de 9 h 00 à 12 h 30 et de 14 h 15 à 19 h 30**  
**le vendredi et le samedi de 9 h 00 à 19 h 30**

**Rue Maréchal Foch (Direction Alençon) - 61700 DOMFRONT - Tél : 02 33 30 06 39**



# DOMFRONT - « Plus Beau Détour de France »

DOMFRONT - one of the « Loveliest Detours of France »



## Les Plus Beaux Détours de France :

The Loveliest Detours of France :

Depuis sa création en 1998, la ville adhère à l'association des « Plus Beaux Détours de France ». Elle regroupe 100 villes de 2 000 à 20 000 habitants situées en dehors des grands circuits. Elles proposent aux touristes des sites exceptionnels aux richesses patrimoniales et historiques reconnues et classées. Son château presque millénaire, sa cité médiévale préservée et son église romane en sont les témoins et font de Domfront un site incontournable.

Domfront has been one of the "Loveliest Detours of France" since the label was created in 1998. The list picks out 100 towns from 2,000 to 20,000 inhabitants of outstanding character located off the beaten track. They feature exceptional heritage sites or listed monuments. Domfront is well worthy of a detour with its breathtaking location, its thousand-year-old castle, preserved medieval city and superb Norman church.

> **Guide gratuit disponible à l'Office de Tourisme.**  
Ask for your free guide at the Tourist Office.

## Le Château :

The Castle :

Sur un éperon rocheux culminant à plus de 70 mètres la rivière Varenne, le premier château de Domfront est un édifice en bois construit par Guillaume de Bellême vers 1010.

Les fières ruines que l'on voit aujourd'hui sont les vestiges du puissant donjon de pierre

élevé par Henri 1<sup>er</sup> Beauclerc, duc de Normandie et roi d'Angleterre, à la fin du XI<sup>ème</sup> siècle sur le même site. Des remparts, des tours, un pont-levis, une chapelle et une aula complètent le site du château.

Plus tard, pour renforcer la partie orientale, on construit la courtine à gaine, galerie aménagée dans l'épaisseur des remparts et percée de meurtrières, partie la mieux conservée du château.

Après avoir subi, au cours de l'histoire, une vingtaine de sièges, le château fut volontairement démantelé en 1610 avant de devenir un jardin public au XIX<sup>ème</sup> siècle.

Situated on an outcrop at a height of 70 metres above the river Varenne, the 1<sup>st</sup> castle of Domfront was a wooden structure built by Guillaume de Bellême around 1010.

The monumental ruins that can be seen today are the vestiges of a strong stone keep erected by Henry 1<sup>st</sup> Beauclerc, Duke of Normandy and King of England, at the end of the XI<sup>th</sup> century on the same outcrop.

Ramparts, towers, a draw-bridge, a chapel and a great hall completed the whole. Later, to fortify the eastern wall, a corridor-shaped gallery was created at the base of the wall, pierced with loop-holes. This is the best preserved part. After having sustained 20 sieges, the castle was deliberately demolished in 1610 before becoming a public garden in the XIX<sup>th</sup> century.

> **Entrée libre et gratuite du site du château tout au long de l'année. Dépliant gratuit pour visiter le château disponible à l'Office de Tourisme.**

Free entrance of the site of the castle, all year round. Ask for your free leaflet to visit the castle at the Tourist Office.



© Club Photo Domfront



© Club Photo Domfront

## Randonnée à Cheval

Horse Riding



© La Foucauldrière

Plusieurs centres équestres proposent de découvrir le Bocage à cheval ou à poney.

Balades en forêt, dans les chemins creux ou initiation à l'équitation, demander la liste des centres équestres partenaires grâce au Guide des Services de l'Office de Tourisme.

Several equestrian centres offer Bocage rides on poney or horseback through the forest or along the hedge-lined paths. Riding lessons for beginners.

> **Dépliant gratuit pour connaître les centres équestres disponible à l'Office de Tourisme**

Ask for the partner centres listed in the Service Guide at the Tourist Office.

## L'Escalade

Rock Climbing



© OT Domfront

### La Cluse à Domfront

Site de 70 voies.  
70 routes.

### La Roche aux Dames à Champsecret

Site de 45 voies.  
45 routes.

### La Fosse Arthur à St Georges de Rouelley

Site de 170 voies.  
170 routes.

## Minigolf et Pédalos

Minigolf and Pedalos

### Base de Loisirs à St Fraimbault

Plan d'eau de 3 hectares avec pédalos, jeux pour enfants, parcours santé et minigolf.

7-acre lake with pedalos, children's games, health track and minigolf.

> **Ouverte tous les jours de juin à septembre.**

**Tarif : 2 € par personne.**

Open from June to September.

Fees : 2 € per person.

Point Information - +33 (0)2 33 30 69 60 - +33 (0)2 33 38 32 22

[www.saint-fraimbault.com](http://www.saint-fraimbault.com)



© Mairie St Fraimbault

## LOISIRS - ACTIVITIES



## La Pêche

Angling

> **Dépliant gratuit pour pêcher dans le département disponible à l'Office de Tourisme.**

Free brochure to know how to go fishing in the Département available at the Tourist Office.

## Parcours « Mouche »

51

### à La Haute Chapelle

Parcours long de 3,5 km situé sur la Varenne entre le Pont de Caen et le Moulin Plain.

3.5 km course on River varenne between Pont de Caen and Moulin Plain.

## Pêche sur Lacs et Plans d'Eau

52 53 54 55 56

### à Champsecret, Céaucé, Passais la Conception, St Fraimbault et St Georges de Rouelley

## Le Canoë - Kayak

Canoeing

## Centre de Pleine Nature

57

### à Torchamp

Découverte du Bocage d'un angle différent en descendant la Varenne en canoë ou en kayak (7 à 22 km).

Explore the Bocage from a different angle canoeing or kayaking down the river Varenne (7 to 22 km).

> **Pour plus d'informations sur les possibilités de descentes en canoë - kayak, contacter le Centre de Pleine Nature.**

For further information on the possibilities offered contact Centre de Pleine Nature.

Centre de Pleine Nature - +33 (0)2 33 38 70 41

[www.pleinenature-normandie.com](http://www.pleinenature-normandie.com)



© Club Photo Domfront



**Voyages LE MONNIER**  
www.voyages-lemonnier.com

Séjours, circuits, croisières maritimes ou fluviales, vols au départ des aéroports régionaux, W.E groupes et individuels

**Catalogues gratuits sur demande**

21 rue du Mont-Saint-Michel  
61700 Domfront ☎ 02.33.38.65.66

Z.A. rue Georges Lemesle  
14370 Argences ☎ 02.31.23.60.00

37 rue d'Aigneaux  
14500 Vire ☎ 02.31.68.06.74

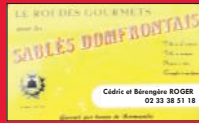


8 rue du Bec Ham  
61300 L'Aigle ☎ 02.33.34.86.25



### Les Spécialités Domfrontaises :

**Les Sablés Domfrontais**  
Sablé artisanal au pur beurre de Normandie



#### Au Pain Délice

56 rue du Dr Barrabé - 61700 DOMFRONT  
02 33 38 51 18 (ouvert du mardi au dimanche midi)

#### Le Rocher de Domfront

Chocolat à base de Nougatine broyée et de praliné noisette

#### Pâtisserie Prieur

4 rue de la République  
61700 DOMFRONT  
02 33 38 52 46  
(ouvert du mardi au dimanche midi)



#### Le Délice aux Pommes

Entremet aux pommes cuites au beurre et flambées au Calvados



#### Au Palais des Pains

11 rue du Maréchal Foch - 61700 DOMFRONT  
02 33 38 51 27 (ouvert tous les jours sauf le mercredi)

**CAMEMBERT** au lait cru  
*fermier* **DU CHAMP SECRET**

Vente directe le samedi matin  
Vente en libre service  
du lundi au samedi, de 8h à 20h

**Visites de l'été**  
Chaque vendredi à 16 h, la ferme du Champ Secret ouvre ses portes au public à la découverte de la ferme et de la fromagerie.  
Visite et dégustation : 3 € par pers.

**CAMEMBERT DE NORMANDIE**  
FERMIER, AOP ET BIOLOGIQUE



PATRICK & FRANCINE MERCIER  
LA NOVÈRE - 61700 CHAMPSECRET  
02 33 37 60 19  
mercierlanovere@gmail.com

fermeduchampsecret.com



### La Cité Médiévale :

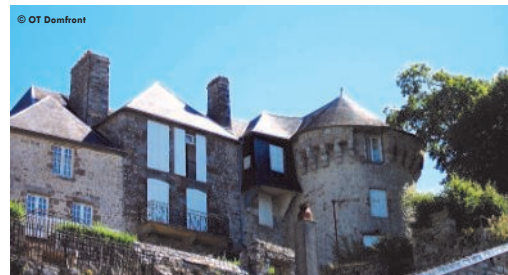
The Medieval City :

Les origines de la ville de Domfront sont étroitement liées à l'édification du château. Elle a su préserver son caractère médiéval au cours des siècles. Ainsi, le centre ancien, protégé par la Fondation du Patrimoine, possède encore de très belles maisons à pan de bois, des rues étroites et pavées, des cours et des hôtels particuliers, le tout protégé par des remparts du XIII<sup>ème</sup> siècle et 24 tours dont 11 sont encore visibles.

The growth of Domfront city is linked with the erection of the castle. It has kept its medieval aspect through the centuries. The old centre, protected by Fondation du Patrimoine, still possesses beautiful timber-framed houses, narrow paved streets, private courtyards and town-houses. The whole was protected by XIII<sup>th</sup> century ramparts with 24 towers of which 11 still survive.

> **Visite libre de la cité médiévale toute l'année. Dépliant gratuit pour visiter la cité médiévale disponible à l'Office de Tourisme.**

Free visit of the medieval city all year round. Ask for your leaflet to visit the medieval town at the Tourist Office.



### L'église Notre-Dame-sur-l'Eau :

Notre-Dame-sur-l'Eau church :

XI<sup>ème</sup>-XII<sup>ème</sup> siècles. Joyau de l'art roman normand. Peintures murales, gisant, pierres tombales du XVII<sup>ème</sup> siècle.

XI<sup>th</sup>-XII<sup>th</sup> centuries. A gem of the Norman Romanesque Art. Mural paintings, an effigy, tombstones of the XVII<sup>th</sup> century.

> **Ouverte tous les jours de 10 h à 18 h. Dépliant gratuit pour visiter l'église disponible à l'Office de Tourisme.**

Open all year round from 10 am to 6 pm. Ask for your leaflet to visit the church at the Tourist Office.



**Crédit Mutuel**  
**LA banque à qui parler**

DOMFRONT - 7 rue du Maréchal Foch  
08 20 82 56 99 \* (distributeur de billets)

LONLAY L'ABBAYE - 5 rue St Michel  
08 20 82 57 01 \* (distributeur de billets)

CÉAUCÉ - Route de Domfront  
(distributeur de billets)

PASSAIS LA CONCEPTION -  
Route de Domfront - 08 20 83 49 40 \*

\* 0,12 € / min



### Les Manoirs

#### Manor-houses

Tous les manoirs de ce guide sont privés, merci de respecter leur environnement.

Those manors are private properties, please respect their owner's privacy.

#### Montchauveau à Céaucé



© OT Domfront

Manoir du XVII<sup>ème</sup> siècle avec ancienne grange à fûme, charreterie, chenil, four à pain ...

A XVII<sup>th</sup> century manor-house with barn, cart house, dog house, bakery ...

> Visite guidée intérieur / extérieur en juillet et août ou sur RDV.

Guided visit of the inside / outside in July and August or on appointment.

+33 (0)2 33 38 27 66

#### La Chaslerie à La Haute Chapelle

Manoir du XVI<sup>ème</sup> siècle articulé autour d'une cour d'honneur.



© M. Fourcade - La Chaslerie

A XVI<sup>th</sup> century manor-house around a courtyard.

> Visite libre de l'extérieur toute l'année. Visite guidée de juin à août sur RDV.

Free access to the grounds all year round. Guided tour from June to August on appointment.

+33 (0)6 12 96 01 34 - www.chaslerie.fr



© OT Domfront

#### La Guyardière à La Haute Chapelle

Manoir du XVII<sup>ème</sup> siècle tout entouré de douves.

A XVII<sup>th</sup> century manor-house surrounded by a moat.

> Visite libre de l'extérieur toute l'année uniquement autour de la pièce d'eau.

Free access to the grounds all year round only around the lake.

#### La Saucerie à La Haute Chapelle

Manoir du XV<sup>ème</sup> et XVI<sup>ème</sup> siècles. Porte d'entrée fortifiée.

A XV<sup>th</sup> and XVI<sup>th</sup> centuries manor-house. Fortified gatehouse.

> Visite libre de l'extérieur et visite guidée en juillet et août.

Tarifs : Adultes 2 €.

Free access of the outside and guided tour in July and August. Fees : 2 € Adults.

© Club Photo Domfront

#### La Tour de Bonvouloir à Juvigny s/s Andaine

Tour du XV<sup>ème</sup> siècle et étang.

A XV<sup>th</sup> century tower and lake.

> Visite libre de l'extérieur toute l'année. Visite guidée en saison ou sur RDV.

Free access of the grounds all year round. Guided visit during the summer or on appointment.

+33 (0)2 33 37 50 83 - www.cdcdupaysdandaine.fr



© Club Photo Domfront



#### La Guérinière à Passais la Conception

Manoir du XVI<sup>ème</sup> siècle et lavoir.

A XVI<sup>th</sup> century manor-house and washing house.

> Visite libre ou guidée des extérieurs en juillet et août du mercredi au samedi de 13 h à 19 h.

Free or guided tour of the grounds in July and August, from Wednesday to Saturday, from 1 to 7 pm.

+33 (0)6 81 75 53 89

#### La Bérardière à St Bômer les Forges

Manoir du XVII<sup>ème</sup> siècle et jardins.

A XVII<sup>th</sup> century manor-house with gardens.

> Visite libre de l'extérieur le week-end toute l'année et de l'intérieur sur RDV.

Free access to the grounds at week-ends all year round and the inside on appointment.

+33 (0)2 33 37 60 56 - http://rouldug.com/AmisdelaB/



© Club Photo Domfront

#### La Nocherie à St Bômer les Forges

Manoir du XVI<sup>ème</sup> siècle et motte féodale.

A XVI<sup>th</sup> century manor-house and its motte.

> Visite libre de l'extérieur toute l'année.

Free access to the grounds all year round.

+33 (0)2 33 37 60 36 - www.aubergelanocherie.fr



© OT Domfront

#### La Bonelière à St Mars d'Egrenne

Manoir du XVI<sup>ème</sup> siècle et jardin médiéval.

A XVI<sup>th</sup> century manor-house and a medieval garden.

> Visite guidée en juillet et août ou sur RDV. Tarifs : Adultes 2 €.

Guided tour in July and August or on appointment.

Fees : 2 € Adults.

+33 (0)2 33 30 06 29 - www.manoirdelaboneliere.fr



© M. Meyer



#### La Voie Verte Domfront - Flers et Domfront - Le Mont St Michel

Dans le Bocage, le Syndicat Mixte des Voies Vertes a réhabilité les anciennes lignes de chemin de fer en pistes cyclables.

Il est donc possible, depuis Domfront, d'aller jusqu'au Mont St Michel (80 km) et à Flers (20 km) en toute sécurité et en famille.

In the Bocage, disused railway tracks have been turned into cycling lanes by the Syndicat Mixte des Voies Vertes. It is therefore possible to ride as far as Mont St Michel (80 km) or to Flers (20 km) in complete family safety.

> Dépliant gratuit pour découvrir les Voies Vertes du Bocage disponible à l'Office de Tourisme

Free leaflets to explore the green ways at the Tourist Office.

#### L'Orne à Vélo

Topoguide regroupant 41 circuits de 16,7 à 70 km et les 2 voies vertes de l'Orne.

A routes guide covering 41 biking tours 16,7 to 70 km long and the two green ways of the Orne.

> Topoguide gratuit disponible à l'Office de Tourisme.

Free guide book at the Tourist Office.



L'Orne à vélo

#### La Marque Accueil Vélo

L'Office de Tourisme à Domfront est titulaire de la marque nationale Accueil Vélo et propose des services adaptés aux cyclotouristes (parking vélos, kit léger de réparation, ...).

Domfront Tourist Office has been granted the bikers' friendly label "Accueil Vélo" and offers warm welcome and services such as bike-park, light repair kits dedicated to cyclo tourists.



#### La Véloscénie : l'itinéraire Grand Spectacle

Dernier né des grands itinéraires à vélo français, la « Véloscénie Paris - Le Mont-St-Michel », 434 km dont 143 dans l'Orne (75 km sur voies vertes), est idéale pour une balade sécurisée en famille !

Un itinéraire à grand spectacle pour rejoindre la Merveille, en parcourant les paysages du Perche au Bocage normand, dans un environnement de qualité traversant 2 Parcs naturels régionaux et permettant la découverte d'un large patrimoine Ornaï :

manoirs du Perche, Alençon et sa dentelle, le château de Carrouges, le Grand Domaine Bagnoles-de-l'Orne et la cité médiévale de Domfront.

The latest major French cycle route to be unveiled is the "Veloscénie Paris - Le Mont St Michel", 434 km of which 143 in the Orne (75 km on "green ways"), ideal for safe family cycling!

A spectacular route leading to "La Merveille", through the countryside of Le Perche to the patchwork of the Normandy Bocage, in a high-quality environment that includes 2 regional parks and provides an opportunity to explore much of the heritage of the Orne, such as the manor-houses of Le Perche, Alençon and its lace, the château of Carrouges, the Grand Domaine Bagnoles de l'Orne and the medieval town of Domfront.

> Topoguide payant disponible auprès du CDT 61. Pour plus d'informations consulter le site web de l'itinéraire.

Route guide (charged) available at CDT 61. For more information, visit the web site dedicated to the route.

CDT 61 - +33 (0)2 33 28 88 71 - www.ornetourisme.com

www.veloscenie.com



## La Randonnée Pédestre

### Walks

#### Randonnées dans le Domfrontais

Topoguide regroupant 14 boucles pédestres de 4 à 14 km dans le Domfrontais.

Rambling book featuring 14 walks 4 to 14 km around Domfront.

> **Topoguide payant en préparation. Pour plus d'informations, contacter l'Office de Tourisme**

This book is being prepared. For more information, please contact the Tourist Office.



#### L'Orne à Pied

Retrouvez les plus belles randonnées de l'Orne en Normandie dans « l'Orne à Pied ». Edité en collaboration avec la Fédération Française de Randonnée Pédestre, il propose 46 randonnées dans tout le département.

Walk along the most remarkable footpaths of the Orne, Normandy in "Orne à pied". Published in association with the French Fédération of ramblers, its describes 46 walks in the whole Département.

> **Topoguide payant disponible auprès du CDT 61.**  
Route guide (charged) available at CDT 61  
CDT 61 - +33 (0)2 33 28 88 71 - [www.ornetourisme.com](http://www.ornetourisme.com)

> **Topoguide payant disponible auprès de l'Office de Tourisme.**  
Guide book available from Tourist Office (charged).

#### Chemin vers le Mont St Michel - GR22

Itinéraire national reliant Paris au Mont St Michel via Domfront par le GR 22.

A national route connecting Paris to Mont St Michel via Domfront using GR 22.

> **Topoguide payant disponible auprès de l'Office de Tourisme.**  
Guide book available from Tourist Office (charged).

#### Itinéraires de Pèlerins de l'Orne au Mont St Michel

Topoguide sur les grand chemins de Paris et de Chartres à travers le département de l'Orne. Le point de liaison de ces 2 grands itinéraires vers le Mont St Michel est Domfront.

Routes guide about the main ways from Paris and Chartres to Le Mont St Michel through the Orne département, converging in Domfront.

> **Topoguide payant disponible auprès de l'Association « Les Chemins de St Michel ».**

Routes guide (charged) available from "Les Chemins de St Michel" association.

Les Chemins de St Michel - +33 (0)2 31 66 10 02  
[www.lescheminsdumontsaintmichel.com](http://www.lescheminsdumontsaintmichel.com)

## La Randonnée à Vélo

### Cycling and Mountain Biking

#### Espace VTT FFC

Entre Bocage et Forêt, découvrez les 22 circuits VTT entièrement balisés.

Blending bocage and woodland, discover the 22 marked mountain-bike routes.

> **Pour plus d'informations sur le topoguide et les circuits, contacter le Centre de Pleine Nature.**

For extra information on printed guide and routes, contact Centre de Pleine Nature.

Centre de Pleine Nature - +33 (0)2 33 38 70 41  
[www.pleinenature-normandie.com](http://www.pleinenature-normandie.com)



#### Véloroutes en Bocage de Passais

Topoguide regroupant 5 circuits de 14 à 30 km pour se balader sur les routes tranquilles du Passais.

Cycling guide to cycle leisurely on the tranquil Passais roads.

> **Topoguide payant disponible à l'Office de Tourisme.**

Guide book available from Tourist Office (charged).

## Les Edifices Religieux

### Religious Monuments

Ces édifices sont des lieux de prière, merci de respecter leur caractère sacré.

Above all, these monuments are places of worship, please respect their religious character.

#### Abbatiale Notre-Dame à Lonlay l'Abbaye

XI<sup>ème</sup>-XV<sup>ème</sup> siècles. Du roman au gothique. Porche et chœur gothique, transept roman et chapiteaux sculptés.

XI<sup>th</sup>-XV<sup>th</sup> centuries. From Romanesque to Gothic. Gothic porch and chancel, Romanesque transept with decorated capitals.

> **Ouverte tous les jours de 9 h à 19 h. Dépliant gratuit pour visiter l'abbatiale disponible à l'Office de Tourisme.**

Open all year round from 9 am to 7 pm. Ask for your leaflet to visit the church at the Tourist Office.



#### Eglise St-Julien à Domfront

XX<sup>ème</sup> siècle. Exemple rare d'église en béton armé. Style néo-byzantin et mosaïques art déco.

XX<sup>th</sup> century. Rare example of a reinforced concrete church. Neo-bizantine style and art deco mosaics.

> **Fermée pour travaux, réouverture courant 2013. Dépliant gratuit pour visiter l'église disponible à l'Office de Tourisme.**

Under repair, due to reopen in 2013. Ask for your leaflet to visit the church at the Tourist Office.

#### Eglise de St Georges de Rouelle

Nombreuses statues classées.

Numerous listed statues.

#### Eglise de St Roch s/ Egrenne

Eglise du XV<sup>ème</sup> siècle et monument du Sacré-Coeur.

A XV<sup>th</sup> century church and Sacré-Cœur monument.

#### Eglise de Sept Forges

Eglise du XIV<sup>ème</sup> siècle.

A XIV<sup>th</sup> century church.

## Chapelles Notre-Dame de l'Oratoire à Passais la Conception

XIX<sup>ème</sup>-XX<sup>ème</sup> siècles. Ensemble de 2 chapelles. A l'intérieur, peinture murale « la Procession des Ages ».

XIX<sup>th</sup>-XX<sup>th</sup> century. Set of 2 chapels. Inside, mural paintings "the Procession of Ages".

> **Ouverte tous les jours de 9 h à 19 h. Dépliant gratuit pour visiter les chapelles disponible à l'Office de Tourisme.**

Open all year round from 9 am to 7 pm. Ask for your leaflet to visit the chapels at the Tourist Office.



#### Chapelle du Cerisier à Champsecret

#### Chapelle Ste-Geneviève à Juvigny s/s Andaine

Construite par l'Abbé Derouet.

Built by Abbé Derouet.

## Autres Monuments

### Other Monuments

D'autres monuments tels que des chapelles privées ou publiques, des édifices religieux (calvaires, oratoires, ...), des lavoirs et des moulins à eau sont dispersés dans le Bocage.

Other monuments such as private or public chapels, religious monuments (calveries, places of worship, ...) wash houses and water-mills dot the countryside.

> **Pour plus d'informations, contacter l'Office de Tourisme.**

For more information, please contact the Tourist Office.



# GOLF

## BAGNOLES DE L'ORNE



9 TROUS  
(par 33),  
adapté à tous  
les niveaux

Club House,  
practice,  
putting green,  
cours...

Compétitions  
tous les  
week-ends en  
saison



Grand Domaine  
Bagnoles de l'Orne

Route de Domfront - 61140 Bagnoles de l'Orne  
Tél. 02 33 37 81 42  
golfbagnolesdelorne@orange.fr



# Carrefour market

## 18 rue du Mt Margantin - Domfront

**Votre Carrefour  
Market de Domfront  
vous accueille**

Lundi : 09 h 00 - 12 h 30 / 14 h 00 - 19 h 30  
Mardi : 09 h 00 - 12 h 30 / 14 h 00 - 19 h 30  
Mercredi : 09 h 00 - 12 h 30 / 14 h 00 - 19 h 30  
Jeudi : 09 h 00 - 12 h 30 / 14 h 00 - 19 h 30  
Vendredi : 09 h 00 - 19 h 30  
Samedi : 09 h 00 - 19 h 15



24 / 24

**Tél : 02 33 38 91 80 Les prix bas, la confiance en plus**

## Visites de Productions Artisanales

Getting to know Regional Products

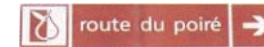
### Les Producteurs de Poiré Domfront et de Calvados Domfrontais

De nombreux producteurs sont dispersés dans le Bocage. Afin de les découvrir, vous pouvez consulter la liste des producteurs partenaires à l'Office de Tourisme grâce au Guide des Services ou en suivant le circuit à la découverte des producteurs de poirés et de calvados.

Numerous producing farms dot the countryside. To visit them, refer to the current list of the tourist office partners in the Services' guide. Alternatively follow the signs of the tour dedicated to perry and calvados producers.

> **Dépliant gratuit pour connaître les producteurs disponible à l'Office de Tourisme.**

Free leaflet on the producers at the Tourist Office.



> **Dépliants gratuits pour suivre la route du poiré et le circuit à la découverte des producteurs de poirés et de calvados disponibles à l'Office de Tourisme.**

Ask for your leaflets to follow the peary route and the circuit to discover peary and calvados producers at the Tourist Office.



### Le Camembert du Champ Secret

Visite de la ferme bio et de la fromagerie. Découverte de la production et de la fabrication du camembert fermier et bio AOP.

Visit of the organic farm and cheese making unit and find out how to produce certified organic PDO Camembert.

> **Visite tous les vendredis à 16 h de juin à août.**

**Tarif : 3 € par personne**

Visit on Fridays at 4 pm from June to August. Fees : 3 € per person.

Ferme de la Novère - +33 (0)2 33 37 60 19

www.fermeduchampsecret.com



### Les Biscuits de l'Abbaye à Lonlay l'Abbaye

Entreprise familiale née de l'artisanat, la Biscuiterie de l'Abbaye vous propose une gamme de biscuits de qualité fabriqués à partir de beurre et de crème d'Isigny Ste Mère AOC. Entraînés au cœur de l'usine, vous assisterez à chaque étape de la fabrication des biscuits. Pour le plaisir des papilles, vous découvrirez ces spécialités normandes au cœur d'une dégustation.

A family business steeped in tradition Biscuiterie de l'Abbaye offers a wide range of quality biscuits made with butter and cream AOC from Isigny Sainte Mère. Witness all the fabrication stages as you are guided through the plant and finally enjoy a tasting of this Norman speciality.

> **Visite commentée de l'usine gratuite toute l'année du lundi au vendredi sur réservation.**

Free guided visit of the factory all year round, from Monday to Friday on booking.

Biscuiterie de l'Abbaye - +33 (0)2 33 30 64 64

www.biscuiterie-abbaye.com

### Autres Saveurs Locales

Le Pays de Domfront est réputé pour sa gastronomie et il existe beaucoup de spécialités locales. Pour connaître la liste des productions et les points de vente, demander le Guide des Services de l'Office de Tourisme.

Domfront's area is renowned for its gastronomy. The free services' guide at the Tourist Office contains lists of productions and sales outlets available.

> **Dépliant gratuit pour connaître les producteurs disponible à l'Office de Tourisme.**

Ask for your leaflet to find out about producers at the Tourist Office.



**Visite gratuite de l'usine**  
 Route du Val - 61700 Lonlay l'Abbaye

**Biscuiterie de l'Abbaye**

Sur réservation au 02.33.30.64.64

**Découvrez la boutique !**  
 Rue des Casinos  
 61140 Bagnoles de l'Orne

Ouvert du mardi au dimanche de 10h à 13h et de 14h à 19h.

Magasin d'usine ouvert toute l'année du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h.

www.boutique-biscuits-abbaye.com

**Centre Aquatique du Pays Fertois**

Rue des 5 Frères Robinet - 61600 LA FERTE MACÉ T. 02 33 30 80 82

	Indiv. Junior	Indiv. Adulte	10 Entrées Jun.	10 Entrées Ad.
Tarifs Entrées (Résidents)	4,00 €	4,30 €	33,90 €	37,00 €
Tarifs Entrées (Hors Résidents)	4,30 €	5,15 €	37,00 €	44,15 €

	PERIODE SCOLAIRE	VACANCES
	Espace AQUATIQUE	Espace BALNEO
Lun	12h-14h	12h-14h/17h30-21h
Mar	19h-22h	19h-22h
Mer	14h-18h	14h-21h
Jeu	12h-14h	12h-14h
Ven	19h-22h	19h-22h
Sam	9h30-12h30/14h-18h30	14h-18h30
Dim	9h-12h30/14h-18h30	9h-12h30/14h-18h30

Activités : Cours de Natation, Nat' artistique Waterpolo, Jeux Sportifs, Espace Balnéo, Aquagym - Aquestep.

**6 Parcours acrobatiques dans les arbres**

**Nouveau Parcours 3/5 ans Gratuit !**

Informations : 06 27 85 03 58, contact@lebois-orne.fr, www.lebois-orne.fr

**le Bois** PARCOURS NATURE BAGNOLES DE L'ORNE

**CIC Nord Ouest**

**Parce que le monde bouge**

13 rue du Maréchal Foch - 61700 DOMFRONT  
 Tél : 02 33 64 72 90 - Fax : 02 33 30 60 49 - www.cic.fr

## Les Mégalithes

Megaliths

**Dolmen du lit de la Gione à Juvigny s/s Andaine**

22

**Allée couverte de la Table du Diable à Passais la Conception**

23



**Menhir du Perron à Passais la Conception**

24

**Ciste du Pi de Chien à St Bômer les Forges**



25

**Dolmen du Creux à St Bômer les Forges**

26

**Menhir de la Châtaigneraie à St Siméon**

27

> Dépliant gratuit pour découvrir les mégalithes disponible à l'Office de Tourisme.

Ask for your free leaflet to explore the megaliths at the Tourist Office.

## Les Témoignages Gallo-romains

Gallo-roman Vestiges

**Voie Gallo-romaine au Bas Moulin Plain à Domfront**

28

**Le Gué à Loré**

29



## Les Mottes Féodales

Medieval Mottes

**Motte à Sept Forges**

30



**Motte à La Baroche s/s Lucé**

31

**Motte de la Nocherie à St Bômer les Forges**

32

## Autour du Fer

Iron Industrial Sites

> Dépliant gratuit pour découvrir les sites autour du fer disponible à l'Office de Tourisme.

Ask for your free leaflet to explore iron works heritage at the Tourist Office.

**La Maison du Fer à Dompierre**

33

Cet espace muséographique vous propose de découvrir l'histoire du fer dans le bocage ornaï : de l'extraction du minerai à ciel ouvert jusqu'à l'exploitation des mines de fer modernes dans les années 1900-1970.



This museum provides an overview of the history of iron in the Orne Bocage, spanning from open cast ore mining to the exploitation of underground mines in the years 1900-1970.

> Entrée gratuite, ouvert de mai à septembre les lundis, mercredis, jeudis et vendredis de 9 h à 12 h et de 14 h 30 à 18 h, et le dimanche de 14 h 30 à 18 h.

Free of charge, open from May to September on Mondays, Wednesdays, Thursdays and Fridays from 9 to 12 am and from 2:30 to 6 pm, and on Sundays from 2:30 to 6 pm.

> Pour plus d'informations, contacter l'association « Le Savoir et le Fer ».

For more information, please contact the association « le Savoir et le Fer ».

Le Savoir et le Fer - +33 (0)2 33 38 03 25 - www.lesavoiritlefer.fr

## Les Forges de Varenne à Champsecret

34

La Forge de Varenne est un site de production sidérurgique préindustrielle. On y produit de la fonte et du fer à partir du minerai extrait des minières alentours depuis la fin du XVI<sup>ème</sup> siècle jusqu'à la fermeture du site en 1866.

*The forges are a pre-industrial ironworks. Pig-iron and wrought-iron were produced here from ore extracted in local mines since the XVI<sup>th</sup> century to the closure of the site in 1866.*

> **Visite libre du site.**

*Free access to the site.*



## Les Fours de la Butte Rouge à Dompierre

35

Les Fours de La Butte Rouge, en activité de 1901 à 1938, sont utilisés pour calciner le minerai extrait de la mine de fer de La Ferrière-aux-Etangs.

*The kilns at Butte Rouge were operated from 1901 to 1938 to calcinate the ore extracted at La Ferrière-aux-Etangs.*

> **Visite libre du site.**

*Free access to the site.*



## Les Sites Naturels

### Unspoilt Natural Beauty

L'accès aux sites naturels suivants est libre. Merci de respecter leur environnement.

*Access to those natural sites is free. Please respect their environment.*

### Le Mont Margantin à Avrilly et St Brice en Passais

36

Culminant à 270 m d'altitude entre Domfront et Céaucé, le Mont Margantin est considéré comme un des hauts lieux où se pratiquait le sabbat des sorcières ...

*270 metres above sea level, between Domfront and Céaucé, Mont Margantin is reputedly one of the venues favoured by witches to hold their Sabbath ...*

### Le Tertre Ste-Anne à Domfront

37

Falaise rocheuse séparée du château de Domfront par une cluse.

*Rocky hill facing Domfront castle across the gorge.*

> **Dépliant gratuit pour randonner et découvrir le tertre disponible à l'Office de Tourisme**

*Ask for your leaflet to walk and explore the hill at the Tourist Office.*



### La Forêt des Andaines entre Domfront et Bagnoles de l'Orne

38

La forêt fait partie des plus grands massifs forestiers du Département. On peut s'y balader, cueillir des champignons (tous les jours sauf les mardis et jeudis) ou des myrtilles et découvrir une faune très présente (cerfs, biches, sangliers, ...).

*The forest is one of the largest in Orne. Nature lovers will enjoy the lovely walks, mushrooms gathering (every day except Tuesdays and Thursdays) or blueberry picking, and the ever present wild life (stags, roe-bucks, wild boars, ...).*



## Le Calvados Domfrontais AOC

44

Le Calvados Domfrontais AOC est issu de la distillation de poiré et de cidre dans un alambic à colonne.

Le vieillissement doit durer au minimum trois années en fûts de chêne et requiert toute l'attention du maître de chais.

Ses arômes de fruit vont alors évoluer, le Calvados Domfrontais AOC va s'adoucir et s'enrichir de notes de beurre, de vanille, de pomme cuite, de réglisse ou de boisé ...

Jeune, le Calvados Domfrontais AOC s'apprécie en cocktail. Pour proposer le fameux « Trou Normand », qui se sert en milieu de repas pour faciliter la digestion, choisir un 6 ans d'âge. Enfin, au-delà de 10 ans passé en fût, il sera un plaisir en digestif.

Il reste un allié incontournable de la cuisine normande, des entrées aux desserts.

*Calvados Domfrontais AOC is produced from distilling poiré and cider in a column still.*

*The ageing process should last a minimum of 3 years, take place in oak barrels, and be under constant supervision from the cellar master.*

*Throughout this time, the fruity aromas start to develop and the Calvados Domfrontais AOC will mellow and gradually develop some buttery, vanilla, caramelised apple, liquorice or woody undertones ...*

*Young, Calvados Domfrontais AOC is best drunk mixed in a cocktail. To prepare the famous "Trou Normand", traditionally served during the meal to aid digestion, choose a 6-year-old Calvados.*



*And finally, once over 10 years old, Calvados Domfrontais AOC is perfect as an after dinner drink.*

*It remains an inimitable and unrivalled ally of Normandy fine food and gastronomy, from starters through to desserts.*

> **Pour plus d'informations, contacter la Maison de la Pomme et de la Poire.**

*For more information, please contact the Maison de la Pomme et de la Poire.*

**Maison de la Pomme et de la Poire - +33 (0)2 33 59 56 22**  
[www.parc-naturel-normandie-maine.fr](http://www.parc-naturel-normandie-maine.fr)

## Les Poiriers en Fleurs

C'est au printemps que vous pourrez découvrir la floraison des poiriers, nombreux dans les vergers du Bocage, caractérisée par des bouquets de fleurs blanches.

*In Spring, glorious blossoming pear trees offer bouquets of white flowers in the Bocage orchards.*





### Les 2 AOC du Domfrontais

#### The 2 PDO of the Southern Bocage

#### Le Poiré Domfront AOP 43

Issu de poiriers très souvent centenaires, le Poiré Domfront AOP est une boisson traditionnelle élaborée à partir de la fermentation de jus de poires.

Les fruits utilisés sont des poires à poiré, spécifiques au Domfrontais, parmi lesquelles le fameux Plant de Blanc qui donne tout son fruité au poiré.

La récolte est effectuée d'octobre à novembre, et se fait manuellement après la chute naturelle des fruits sur l'herbe.

Après brassage, le moût obtenu est placé en cuves puis embouteillé pour sa prise de mousse.



Le Poiré Domfront AOP se reconnaît à sa couleur jaune dorée, à ses arômes fruités et floraux, et à sa légère acidité en bouche, accompagnée d'une pointe d'astringence. Il s'apprécie bien frais en apéritif, mais aussi en accompagnement de coquillages, de poissons ou en dessert. Le Poiré Domfront AOP est de plus en plus apprécié par les restaurateurs car il constitue une excellente base de cuisine, salée ou sucrée.



Domfront Poiré (perry) PDO is traditionally made from fermented pear juice obtained from literally century old trees. The fruit varieties are specific to this area and must contain a proportion of the renowned Plant de Blanc which gives Poiré its unique fruity taste. The pears are hand picked in October and November after the fruits have dropped to the ground. Once shredded and pressed the juice is kept in vats and bottled until it becomes fizzy. Domfront Poiré PDO can be recognised by its golden yellow colour, its fruity floral scent and its slightly acid mouth that contains a touch of astringency. It can be drunk as an aperitif, or as an accompaniment to seafood, fish or desserts. Domfront Poiré PDO is used by a growing number of chefs as an excellent base for savoury or sweet dishes.

**> Pour plus d'informations, contacter la Maison de la Pomme et de la Poire.**

For more information, please contact the Maison de la Pomme et de la Poire.

Maison de la Pomme et de la Poire - +33 (0)2 33 59 56 22  
www.parc-naturel-normandie-maine.fr



#### Le Tertre Bizet 39 à Lonlay l'Abbaye

Présence d'une flore exceptionnelle : bruyère ciliée et molinie bleue.

Exceptional flora : Erica Ciliaris and Molinia Caerulea.

#### La Fosse Arthour 40 à St Georges de Rouelley

Profonde gorge de 70 mètres creusée dans la roche, la Fosse Arthour est classée depuis 1966. On peut y pratiquer la randonnée, l'équitation ou l'escalade.

A 70 metre-deep gorge cut into the ancient mountain. There you can enjoy various activities such as rock climbing, horse riding and hiking. Listed in 1966.



### Autour des Fleurs

#### About Flowers

#### La Ville et le Parc du Château à Domfront

Domfront, ville fleurie 3 fleurs vous présente le travail sans cesse renouvelé de ses jardiniers toute l'année. Le parc du Château abrite également un bel arborétum.

Domfront is a 3-flowers town and is proud to present the ever renewed work of its gardeners all year round.



#### Le Village Fleuri 4 fleurs à St Fraimbault 41

Lauréat International et Grand Prix National 4 fleurs depuis 1988, St Fraimbault fait partie des plus beaux villages fleuris de France. Initiative communale et privée, le fleurissement se trouve dans le bourg ou dans les « fermes fleuries », autour de l'étang ou dans les « Drôles de Jardins ».

International award winner and 4-flowers town National Prize since 1988, St Fraimbault is one of the most beautiful flowered villages in France. Thanks to the commitment of the village authorities and its inhabitants, flowers displays are all over the village, in the "Flowered farms", around the lake and in the "Funny Gardens".

**> Dépliant gratuit pour découvrir le village de St Fraimbault disponible à l'Office de Tourisme.**

Ask for your leaflet to explore the village of St Fraimbault at the Tourist Office.



#### Le Jardin Pédagogique à St Bômer les Forges 42

Parcours découverte dans le « Jardin des Curieux » et le « Chant des Bestioles »

A mind awakening discovery stroll in the "Curiosity Garden" and the "Creepy Crawlies Twitter".

**> Ouvert tous les jours de mai à octobre.**

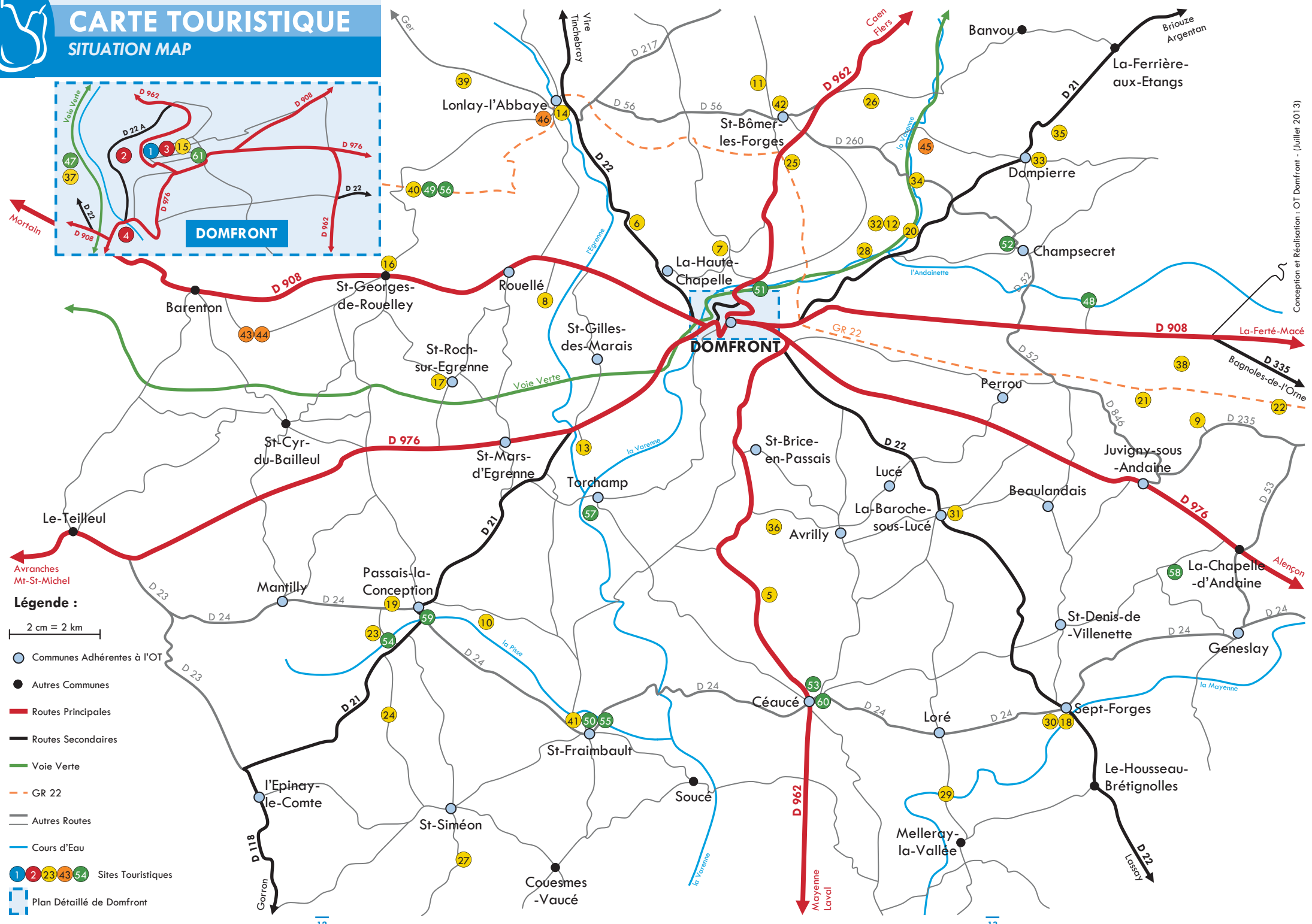
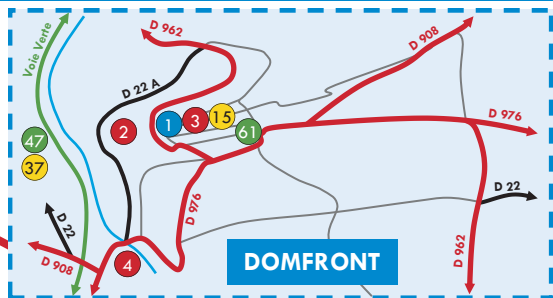
Open from May to October.





# CARTE TOURISTIQUE

## SITUATION MAP



- Légende :**
- - Communes Adhérentes à l'OT
  - Autres Communes
  - Routes Principales
  - Routes Secondaires
  - Voie Verte
  - GR 22
  - Autres Routes
  - Cours d'Eau
  - Sites Touristiques
  - Plan Détaillé de Domfront